



## Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/1996/870  
23 October 1996  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ARABIC

---

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИРАКА ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ  
НАЦИЙ

ОТ 22 ОКТЯБРЯ 1996 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

По поручению моего Правительства имею честь препроводить Вам настоящим текст опубликованного 18 октября 1996 года Генеральным секретариатом Лиги арабских государств пресс-релиза, в котором высказывается беспокойство по поводу стороннего вмешательства во внутренние дела Ирака и предупреждение о последствиях такого вмешательства.

Был бы признателен Вам за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Совета Безопасности.

Низар ХАМДУН  
Посол  
Постоянный представитель

Приложение

Пресс-релиз, опубликованный 18 октября 1996 года пресс-службой  
Генерального секретариата Лиги арабских государств

**ГЕНЕРАЛЬНЫЙ СЕКРЕТАРИАТ ПРЕДОСТЕРЕГАЕТ ОТ ПРОДОЛЖЕНИЯ  
СТОРОННЕГО ВМЕШАТЕЛЬСТВА ВО ВНУТРЕННИЕ ДЕЛА ИРАКА**

Генеральный секретариат Лиги арабских государств с большим беспокойством следит за развитием ситуации на севере Ирака и наращиванием стороннего вмешательства во внутренние дела Ирака, которое угрожает единству и территориальной целостности Ирака.

Генеральный секретариат предупреждает о последствиях продолжения такого стороннего вмешательства во внутренние дела Ирака, подтверждает свою решительную приверженность единству и территориальной целостности Ирака и настоятельно призывает все соответствующие круги позитивно отреагировать на призыв иракского правительства к диалогу и переговорам с целью достижения безопасности, стабильности и развития.

-----